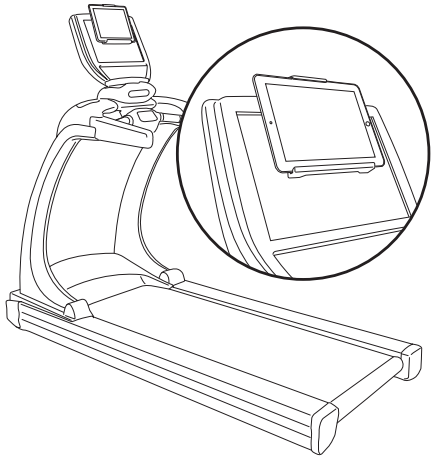
SCOSCHE®

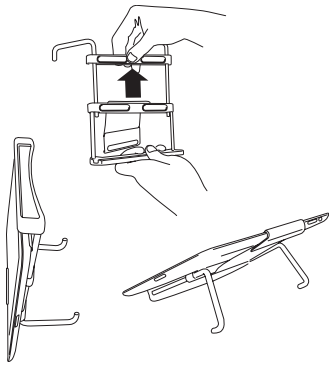
fitRAIL™
IPD2FR

EXERCISE MOUNT For iPad and iPad 2

SUPPORT FITNESS Pour iPad et iPad 2

SOPORTE DE EJERCICIOS Para iPad y iPad 2





FEATURES

- Versatile folding design provides a variety of support applications for your iPad or iPad 2
- Features **stickGRIP™** material and neoprene strap to hold your device securely during workout
- Durable aluminum and steel construction

CARACTÉRISTIQUES

- *Le concept pliant et robuste offre une variété d'applications de montage pour votre iPad ou iPad 2*
- *Est équipé du matériel **stickGRIP** et d'une bretelle en néoprène pourmaintenir votre appareil en toute sécurité lors de vos exercices d'entraînement*
- *Construction durable en aluminium et acier*

CARACTERÍSTICAS

- *Versátil diseño plegable brinda una variedad de aplicaciones de soporte para su iPad o iPad 2*
- *Con material **stickGRIP** y banda de neopreno para sostener su dispositivo con seguridad mientras hace ejercicios*
- *Construcción duradera de aluminio y acero*

PARTS INCLUDED

(1) **fitRAIL** mount
(1) Travel pouch

PIÈCES INCLUSES

*(1) **fitRAIL** support*
(1) Housse de voyage

PARTES INCLUIDAS

*(1) Soporte **fitRAIL***
(1) Estuche de viaje

SPECIFICATIONS

Dimensions:
6.93''W x 4.75''H (folded);
6.93''W x 7''H (extended)
Weight: .47 lbs.

SPÉCIFICATIONS

Dimensions : 17,60 cm L (6,93 po) x 12,01cm H (4,75 po) (plié) ; 17,60cm L (6,93 po)x 17,78 cm H (7 po) (étendu)
Poids : 213,19 g (0,47 lb).

ESPECIFICACIONES

Dimensiones: 6,93''An x 4,75''Al (plegado); 6,93''An x 7''Al (extendido)
Peso: 47 libras

iPad is a trademark of Apple, Inc.
iPad est une marque de commerce d'Apple, Inc.
iPad es una marca de propriedad de Apple, Inc.

©2011 SCOSCHE INDUSTRIES, INC.

EXERCISE MOUNT
SUPPORT FITNESS
SOPORTE DE EJERCICIOS

1 Unhook neoprene strap. Peel clear protective film from **stickGRIP** material.

*Décrocher la bretelle en néoprène. Enlever le film protectif transparent du matériel **stickGRIP**.*

*Desenganche la banda de neopreno. Despegue la película protectora del material **stickGRIP**.*

2 Fold out arms.

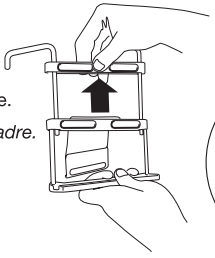
Déplier les béquilles de fixation.

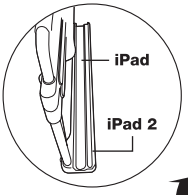
Despliegue los brazos de soporte.

3 Extend frame.

Étendre le cadre.

Extienda el bastidor.

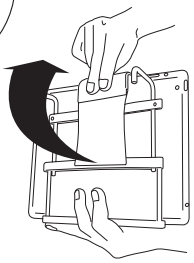




4 Place iPad or iPad 2 on **fitRAIL** (see inset for correct slot). Extend strap and clip to tablet.

*Poser iPad ou iPad 2 sur le **fitRAIL** (voir la photo pour le correct endroit). Élargirla bretelle et l'agrafe vers la tablette.*

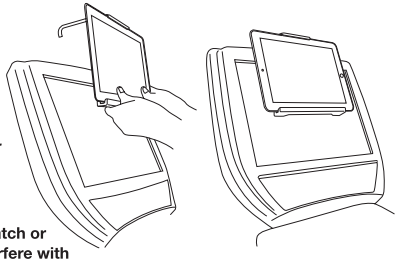
*Coloque el iPad o iPad2 en el **fitRAIL** (vea el inserto para identificar la ranura correcta). Extienda la banda y engánchela en la tableta.*



5 Mount **fitRAIL** to exercise equipment*.

*Support **fitRAIL** vers équipement d'exercice*.*

*Monte el **fitRAIL** al equipo de ejercicios*.*



***DISCLAIMER: Choose a mounting location that will not scratch or damage delicate components on exercise equipment, or interfere with the equipment's controls. Mounting the fitRAIL in contact with a touch screen display may cause the equipment's settings to change. Scosche Industries is not responsible for any damage that may occur to exercise equipment or your device from the use of this product. The user assumes all risk that may occur while using this product.**

****AVIS DE NON-RESPONSABILITÉ : Choisissez un endroit pour le support qui ne raye pas ou n'abîme pas les composantes délicates sur l'équipement d'exercice ou n'interfère pas avec les commandes de l'équipement. Le montage du fitRAIL en contact avec un affichage d'écran tactile peut résulter en un changement des paramètres de l'équipement. Scosche Industries n'est en aucun cas responsable des dommages causés sur l'équipement d'exercice ou sur votre appareil des suites de l'utilisation de ce produit. L'utilisateur assume tous les risques qui peuvent être encourus tout en utilisant ce produit.***

****DESCARGO DE RESPONSABILIDAD: Escoja un lugar de montaje que no raye o dañe componentes delicados del equipo de ejercicios, y que no interfiera con los controles del mismo. El montar el fitRAIL en contacto con una pantalla al tacto puede hacer que cambien los ajustes del equipo. Scosche Industries no se hace responsable por ningún daño que pudiera ocurrirle al equipo de ejercicios o a su dispositivo por utilizar este producto. El usuario asume todos los riesgos que pudieran surgir al utilizar este producto.***

USING fitRAIL AS A TABLETOP STAND

The **fitRAIL** can also be configured as a tabletop stand to support your iPad or iPad 2 for typing or viewing video.

UTILISATION fitRAIL EN TANT QUE SUPPORT POUR DESSUS DE TABLE

*Le **fitRAIL** peut être également configuré en tant que support pour dessus de table pour supporter votre iPad ou iPad 2 pour la frappe ou présentation de vidéos.*

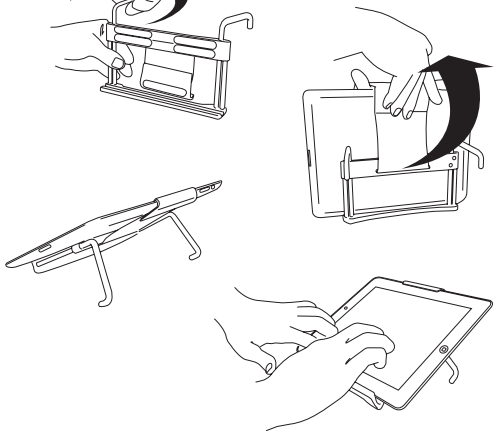
CÓMO USAR EL fitRAIL COMO UN SOPORTE DE ESCRITORIO

*El **fitRAIL** también se puede configurar como un soporte de escritorio para sostener su iPad o iPad 2 para escribir o mirar un video.*

TYPING STAND

STAND POUR FRAPPE

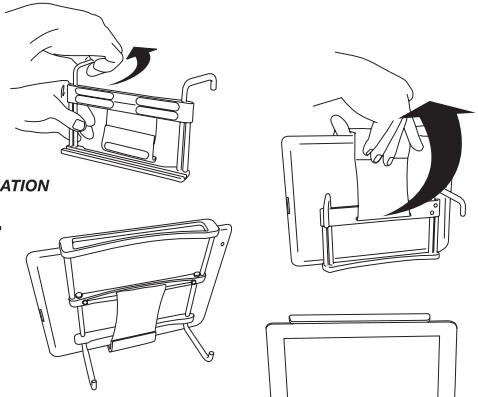
SOPORTE PARA ESCRIBIR

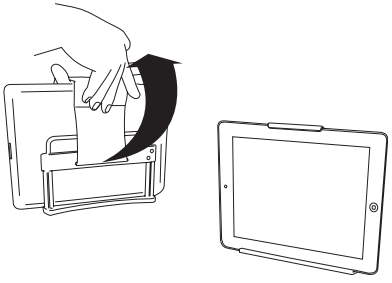


VIEWING STAND (arms extended)

STAND POUR VISUALISATION (béquilles étendues)

SOPORTE PARA MIRAR (brazos extendidos)





VIEWING (arms retracted)

VISUALISATION (béquilles rétractées)

MIRANDO (brazos retraídos)

IMPORTANT!

DO NOT RETURN PRODUCT TO THE RETAILER

IF YOU NEED ASSISTANCE OR REPLACEMENT PARTS

CALL US *TOLL FREE*: 1-800-621-3695 X3

HOURS MON-FRI *8AM-5:30PM (PST)* SATURDAY *8AM-2PM (PST)*

LIMITED WARRANTY

Scosche Industries Inc. warrants this product to be free from defects in material and workmanship for a period of 1 year from purchase. This Scosche product is sold with the understanding that the purchaser has independently determined the suitability of this product. This warranty is offered to the original purchaser of the product only. This warranty does not cover the product if physically damaged, subject to negligence or misuse, abuse, alteration, accident, or an act of GOD. This warranty does not apply to product which has water or physically damaged by accident or which has been misused, disassembled or altered.

The original dated sales slip or proof of purchase will establish warranty eligibility. If the product should prove defective within the warranty period, return the product with proof of purchase to Scosche Industries Inc. Scosche, at its option, will replace or repair the product free of charge and return the product postage paid.

In no event shall Scosche Industries, Inc. be responsible for claims beyond the replacement value of the defective product, or in any way be liable or responsible for consequential or incidental damages. No empress warranties and no implied warranties, whether for fitness or any particular use or otherwise, except as set forth above (which is made expressly in lieu of all other warranties) shall apply to products sold by Scosche. Scosche Industries cannot be held responsible for discrepancies/ inconsistencies that may occur due to automotive manufacturing changes or option.

IMPORTANT!

Ne retournez pas le produit au détaillant!

SI VOUS AVEZ BESOIN D'ASSISTANCE EN CE QUI CONCERNE L'UTILISATION OU DES PIÈCES MANQUANTES

***Veuillez D'ABORD nous contacter au* 1-800-621-3695 ext 3** **Numéro gratuit, assistance technique sans frais**

HEURES: Du lundi au vendredi 8:00 a.m. to 5:30 p.m. (PST) Samedi 8:00 a.m. to 2:00 p.m. (PST)

GARANTIE LIMITÉE

Scosche Industries, Inc. garantit ce produit d'être libre de tout défaut de matériaux et de fabrication pour une période de 1 an à partir de la date de l'achat. Ce produit Scosche est vendu sous entente que l'acheteur a indépendamment déterminé l'adaptabilité de ce produit. Cette garantie NE COUVRE PAS les frais accessoires ou autres encourus pour l'installation, le retrait ou la réinstallation de ce produit dans le véhicule. Cette garantie est offerte à l'acheteur original seulement. Cette garantie ne couvre pas le produit s'il est physiquement endommagé, ou soumis à la négligence ou à l'abus, à l'usage inapproprié, à une installation mal appropriée, à la modification, à un accident ou à une catastrophe naturelle.

Aussi exclus de cette garantie sont les frais encourus pour la rectification d'une installation défectueuse et pour l'élimination d'une interférence électromagnétique (bruit causé par le moteur). Le reçu de caisse original indiquant la date de l'achat établira l'admissibilité à la garantie. Si le produit est trouvé défectueux en dedans de la période de la garantie, renvoyer le produit accompagné de la preuve d'achat chez Scosche Industries, Inc. Scosche, à sa discrétion, réparera ou remplacera l'unité sans frais et paiera les frais d'expédition du retour par la poste au client. Scosche, en aucune circonstance ne sera responsable pour les réclamations au-delà de la valeur de remplacement du produit défectueux et refuse toute responsabilité envers les dommages incidents ou accessoires. Aucune garantie explicite ou implicite, soit d'adaptabilité pour un usage particulier ou autre, sauf celle qui précède (laquelle est expressément présentée au lieu de toutes autres garanties), ne sera applicable aux produits. Scosche Industries ne sera aucunement responsable pour les divergences et/ou les variations qui pourraient se produire en raison des changements ou options apportés par les fabricants d'automobiles.

¡IMPORTANTE!

¡No devuelva este producto al establecimiento donde lo compró!

SI NECESITA ASISTENCIA O REPUESTOS

***PRIMERO Llámenos al* 1-800-621-3695 ext 3** **Llamadas gratis, no se cobra por la asistencia técnica**

HORAS: Lunes a Viernes 8:00 a.m. a 5:30 p.m. (Hora del Pacífico) Sábados 8:00 a.m. a 2:00 p.m. (Hora del Pacífico)

GARANTÍA LIMITADA

Scosche Industries Inc. garantiza este producto contra defectos de material y de mano de obra por un período de 1 año desde la fecha de compra. Este producto Scosche se vende entendiendo que el comprador ha determinado independientemente que el mismo es apropiado. Esta garantía es válida solamente para el comprador original de este producto. Esta garantía no cubre daños físicos al producto causados por negligencia o uso incorrecto, abuso, alteraciones, accidentes o causas de fuerza mayor. Esta garantía no cubre productos que hayan sido dañados por agua o físicamente, por accidentes o abusados, alterados o desarmados.

La validez de esta garantía estará determinada por el recibo original fechado u otro comprobante de compra. Si el producto se encuentra defectuoso dentro del período de garantía, retórnelo junto con un comprobante de compra a Scosche Industries Inc. Scosche, a su criterio, reemplazará o reparará el producto sin cargo y se lo retornará cobrándole el envío. En ningún caso, Scosche Industries, Inc. será responsable por reclamos más allá del costo de reemplazo del producto defectuoso, o será responsable o culpable por daños indirectos o incidentales. Ninguna otra garantía, ya sea expresa o implícita, ya sea de aptitud para cualquier uso en particular o por lo contrario, excepto como se indica más arriba (lo cual reemplaza expresamente cualquier otra garantía) se aplicará a los productos vendidos por Scosche. Scosche Industries no será responsable por diferencias o inconsistencias que pudieran presentarse debido a cambios u opciones de los fabricantes de automóviles.